

**Завршна конференција
„Социјална инклузија и
човекови права во
Македонија“,
Струга, Македонија**

Во периодот од 10-12 декември во хотел Дрим, Струга, Институтот за човекови права „Лудвиг Болцман“ ја организираше завршната Конференција во рамките на проектот „Социјална инклузија и човекови права во Македонија“. На конференцијата се спроведе ревидирање на претходно усвоените локални Стратегии за социјално вклучување, социјална заштита и намалување на сиромаштијата 2011-2015 во партнерските општини: Берово, Пехчево, Радовиш, Конче, Неготино, Студеничани и Чашка. Учество на настанот земаа претставници од ЕЛС, институциите, граѓанските организации и други релевантни субјекти од наведените општини кои претходно беа вклучени во процесот на подготовка на стратегиите. Предмет на ревидирање беа локалните акциони планови за областите: социјално вклучување, социјална заштита и намалување на сиромаштијата.

Локалните стратегии беа подготвени со примената на пристапот заснован на човекови права (ПЗЧП) во процес на партиципативно планирање во текот на една го-

**Final Conference
on „Social Inclusion
and Human Rights
in Macedonia“,
Struga, Macedonia**

The Ludwig Boltzmann Institute for Human Rights organized its final Conference within the framework of the project „Social Inclusion and Human Rights in Macedonia“ from 10 to 12 December, at the Hotel Drim in Struga. Conference participants revised the previously adopted local Strategies for social inclusion, social protection and poverty reduction 2011-2015 in partnering municipalities of Berovo, Pehcevo, Radovish, Konche, Negotino, Studenichani and Cashka. Participants included representatives of local self-government units, various institutions, citizen organizations and other relevant entities in the above municipalities which were previously involved in the strategy preparation process. Local action plans in the fields of: social inclusion, social protection and poverty reduction, were subject of revision.

The Local strategies were prepared through the implementation of the Human Rights-Based Approach (HRBA) in the process of participa-

дина, додека истите беа усвоени во текот на 2011 година од страна на Советите на Единиците на локалната самоуправа, при што од особено значење беше вклучувањето на претставниците на сиромашните и ранливите групи на граѓани во сите фази од процесот. По усвојувањето на стратешките документи во процесот на нивно спроведување активно се вклучија локалните граѓански организации преку конкретни микро проекти развиени врз основа на самите стратегии. Во оваа насока на учесниците на конференцијата им беа презентирани позитивните практики во процесот на спроведување на стратегиите и воспоставената соработка и координација помеѓу институциите на локално ниво. Основањето на Дневни центри за лицата со попреченост; обезбедување на помош и нега за стари лица во домашни услови со работното ангажирање на невработени жени; работно ангажирање на лицата со попреченост во заштита на животна средина и складирање на отпад; отворање на канцеларија за социјален работник во рурална средина; ангажирање на невработени жени во изработка на ракотворби и промовирање на туристичките можности на општините; спроведување на анализа на пазар на труд на локално ниво, се дел од активностите кои беа преземени во општините по усвојувањето на локалните стратегии.

tory planning within the course of one year, and they were adopted during 2011 by the local self-government municipal councils, whereby particular emphasis was placed on including representatives of the impoverished and vulnerable groups of citizens in all stages of the process. After the adoption of the strategic papers in the process of their implementation, local citizen organizations took active part through concrete micro projects developed on the basis of strategies. Hence, conference participants learned of good practices in the strategies' implementation process and the established cooperation and coordination between institutions at the local level. The establishment of day-care centers for persons with disabilities, ensuring help and care for the elderly in their homes by hiring unemployed women; engaging people with disabilities in the environmental protection and waste management; opening a social worker office in the rural environment; hiring of unemployed women for handicrafts and promoting tourist offer of municipalities; conducting labor market analysis at local level, all being only part of the series of activities taken in municipalities after the adoption of local strategies.